

Số: 36/2020/QĐST - DS

Quận 4, ngày 15 tháng 6 năm 2020

**QUYẾT ĐỊNH**  
**ĐÌNH CHỈ GIẢI QUYẾT VỤ ÁN HÔN NHÂN GIA ĐÌNH**  
**TOÀ ÁN NHÂN DAN QUẬN 4 – THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH**

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Hồ Thị Thủy Tiên

Các Hội thẩm nhân dân:

1. Bà Võ Thanh Nga

2. Bà Lê Thị Kim Lệ

Căn cứ vào các Điều 217, 218, 219, 235 và khoản 2 Điều 273 của Bộ luật tố tụng dân sự;

- Xét thấy, Ngày 10/6/2020 đại diện ủy quyền của nguyên đơn ông Vương Hữu Lợi có đơn xin rút lại đơn khởi kiện theo quy định tại điểm c Khoản 1 Điều 217 Bộ luật Tố tụng Dân sự;

**QUYẾT ĐỊNH:**

1. Đình chỉ giải quyết vụ án dân sự sơ thẩm thụ lý số 343/2019/TLST- DS ngày 03 tháng 9 năm 2019. Về việc “*Tranh chấp hợp đồng vay tài sản*” giữa:

Nguyên đơn: ông Lê Quốc B, sinh năm 1964

Địa chỉ: 248/4/5 Đường A, Phường B, Quận C , Tp. Hồ Chí Minh

Đại diện theo ủy quyền: Ông Vương Hữu Lợi, sinh năm 1972 - Giấy ủy quyền số công chứng 020472 quyền số 07/TP/CC- SCC/HĐGD ngày 24/7/2019

Địa chỉ: 32A đường số 19A, phường Bình Hưng Hòa A, quận Bình Tân, TP. Hồ Chí Minh

Bị đơn: ông Lê Tam H, sinh năm 1969

Địa chỉ: 171/67 Đường M, Phường N, Quận E, Tp. Hồ Chí Minh

2. Hậu quả của việc đình chỉ giải quyết vụ án: Đương sự được quyền khởi kiện lại vụ án theo quy định của pháp luật.

Hoàn trả cho ông Lê Quốc B số tiền tạm ứng án phí mà ông đã nộp là 5.940.000 đồng năm triệu chín trăm bốn mươi ngàn đồng), theo biên lai thu tiền tạm ứng án phí số 0024577 ngày 23/8/2019 của Chi cục thi hành án dân sự Quận 4.

3. Đương sự, có quyền kháng cáo, Viện kiểm sát cùng cấp có quyền kháng nghị quyết định này trong thời hạn 07 ngày kể từ ngày nhận được quyết định hoặc kể từ ngày quyết định được niêm yết theo quy định của Bộ luật tố tụng dân sự.

Nơi nhận:

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM  
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

- TAND Tp. HCM;

- Đương sự;

- Viện kiểm sát nhân dân Quận 4;

- Chi cục THADS Quận 4;

- Lưu VP – HS.

**Hồ Thị Thủy Tiên**

